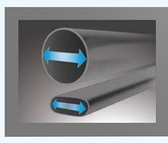
# INTEX®

# PRISM FRAME GREYWOOD PREMIUM POOL SET™

## ± 4.57m x 1.22m (15' x 48")



- LARGE PROFILE FRAME FOR ENHANCED STRENGTH
- STRUTTURA DI GRANDI DIMENSIONI PER UNA MAGGIORE RESISTENZA
- DUŻA RAMA PROFILOWA DLA DODATKOWEGO WZMOCNIENIA
- LARGE OSSATURE TUBULAIRE POUR UN RENFORT MAXIMUM
- GROOT FRAME PROFIEL VOOR EEN VERBETERDE STERKTE
- КРУПНОПРОФИЛЬНАЯ РАМА ДЛЯ ПОВЫШЕННОЙ ПРОЧНОСТИ
- ESTRUCTURA DE PERFIL MÁS GRANDE PARA MEJORAR LA RESISTENCIA
- ARMAÇÃO MAIOR E MELHORADA PARA COM UM MELHOR REFORÇO
- 強度を増された大型フレーム
- GROSSER PROFILRAHMEN FÜR MEHR FESTIGKEIT
- STOR PROFILRAMME TIL FORHOJET STYRKE
- 大型铁管框架增强强度

EN
**Product Name: Greywood Prism Frame Premium™ Aboveground Swimming Pool Kit**
- Water Capacity: 16.8m³
- Number of People Required for the Installation: 2
- Approximate Time Required to Install the Swimming Pool Kit: 45 minutes
- 1-year manufacturer contractual warranty and per national regulation for the pool frame and the pool liner
- Water Tightness Class: W6
- Contents: One Pool, One Filter Pump, One Ladder, One Pool Cover, and One Ground Cloth
- Made in China

FR
**Nom du produit : Kit piscine tubulaire Greywood Prism Frame Premium™ à poser sur le sol**
- Capacité : 16.8m³
- Nombre de personnes requises pour l'installation : 2
- Temps approximatif nécessaire pour installer le kit piscine : 45 minutes
- Garantie légale nationale et contractuelle fabricant 1 an
- Classe étanchéité : W6
- Contient : Une piscine, Une filtration, Une échelle, Une bâche de protection et Un tapis de sol
- Fabriqué en Chine

ES
**Nombre del producto: Kit de piscina sobre suelo Greywood Prism Frame Premium™**
- Capacidad de agua: 16.8m³
- Número de personas necesarias para el montaje: 2
- Tiempo aproximado necesario para la instalación del kit de la piscina: 45 minutos
- 1 año de garantía contractual del fabricante y según la normativa nacional para el marco y el revestimiento de la piscina
- Tipo de Estanqueidad: W6
- Contenido: Una piscina, Una depuradora de cartucho, Una escalera, Un cobertor y Un tapiz de suelo
- Hecho en China

DE
**Produktname: Greywood Prism Frame Premium™ AufstellPool - Set**
- Wasserinhalt: 16.8m³
- Für das Aufstellen erforderliche Personenanzahl: 2
- Ungefähr benötigte Zeit, um das Pool-Set zu installieren: 45 Minuten
- 1 Jahr vertragliche Herstellergarantie und gemäß den nationalen Bestimmungen für den Poolrahmen und die Poolfolie
- Wasserdicht (Klasse X): W6
- Inhalt: Ein Pool, Eine Filterpumpe, Eine Leiter, Eine Abdeckplane und Eine Bodenschutzplane
- Hergestellt in China

IT
**Nome del prodotto: Piscina fuori terra Greywood Prism Frame Premium™ con Kit**
- Capacità d'acqua: 16.8m³
- Numero persone necessarie per l'installazione: 2
- Tempo approssimativo richiesto per installare la piscina nella versione Kit: 45 minuti
- 1 anno di garanzia contrattuale del produttore e secondo le normative nazionali per la struttura e il liner della piscina
- Livello di tenuta d'acqua: W6
- Contenuto: Una piscina, Una pompa filtro, Una scaletta, Un telo di copertura e Un telo base
- Prodotto in Cina

PL
**Nazwa produktu: Zestaw do basenu Greywood Prism Frame Premium™**
- Pojemność wody: 16.8m³
- Ilość ludzi potrzebna do montażu: 2
- Orientacyjny czas montażu zestawu basenowego: 45 minut
- 1 rok gwarancji kontraktowej producenta i zgodnie z przepisami krajowymi na stelaż basenu i nieckę basenową
- Klasa szczelności wody: W6
- Zawartość: Jeden basen, Jedna pompa filtrująca, Jedna drabinka, Jedna pokrywa basenowa i Jedna mata pod basen
- Wyprodukowano w Chinach

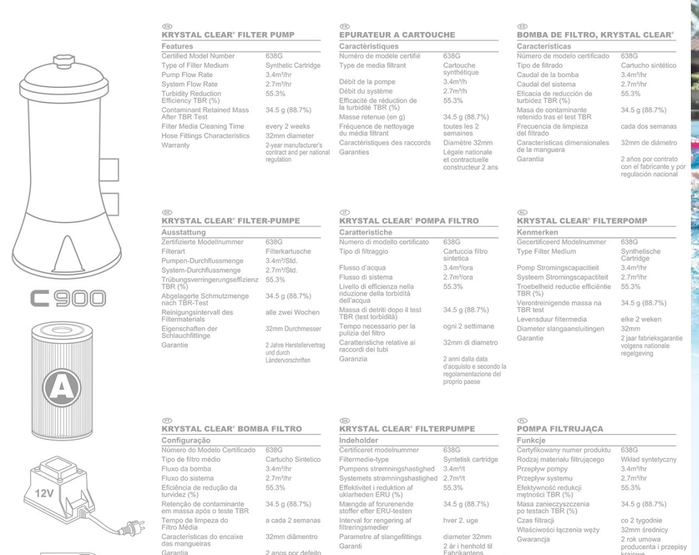
**EN16582-1 / EN16582-3**

NL
**Product: Greywood Prism Frame Premium™ Opzetbad Set**
- Water Capaciteit: 16.8m³
- Aantal Personen Nodig voor Installatie: 2
- Geschatte Installatie Tijd voor de Zwembad Set: 45 Minuten
- 1 jaar fabrieksgarantie en volgens nationale regelgeving voor het zwembadframe en zwembadliner
- Klasse Waterdichtheid: W6
- Inhoud: Één Zwembad, Één Filterpomp, Één Zwembadtrap, Één Afdekzeil en Één Grondzeil
- Geproduceerd in China

RU
**Наименование продукта: комплект наземного бассейна Greywood Prism Frame Premium™**
- Водоизмещение: 16.8m³
- Количество людей, необходимых для установки: 2
- Примерное Время, Необходимое для установки Оборудования Для Бассейна: 45 минут
- 1 год гарантии от производителя и в соответствии с местными правилами для каркасных бассейнов
- Класс водонепроницаемости: W6
- Содержание: Один Бассейн, Один Фильтровой Насос, Одна Лестница, Один Тент Для Бассейна, и Одна Подстилка
- Сделано в Китае

JA
**製品名称: Greywood Prism Frame Premium™ プールキット**
- 水容量: 16.8m³
- 組立て必要人数: 2
- プールキット組立て時間: 45 分間
- 1年間のメーカー保証、及び各国のフレームプール、プール本体に関する規定
- 水密性等級: W6
- 梱包内容: プール1個、フィルターポンプ1個、ラダー1個、プールカバー1個、グランドクロス1個
- 中国製

ZH
**产品名称：Greywood Prism Frame Premium™ 地上泳池组**
- 水容量：16.8m³
- 安装所需人数：2
- 安装泳池组所需大约时间：45分钟
- 1年制造商合同保修，根据国家法规对泳池框架和泳池本体
- 水密性等级：W6
- 内容：一只泳池，一只过滤器，一只梯被，一只泳池盖及一只地垫
- 中国制




### KRYSTAL CLEAR™ FILTER PUMP

| Features | |
|---|---|
| Certified Model Number | 638G |
| Type of Filter Medium | Synthetic Cartridge |
| Pump Flow Rate | 3.4m³/hr |
| System Flow Rate | 2.7m³/hr |
| Turbidity Reduction Efficiency TBR (%) | 55.3% |
| Contaminant Retained Mass After TBR Test | 34.5 g (88.7%) |
| Filter Media Cleaning Time | every 2 weeks |
| Hose Fittings Characteristics | 32mm diameter |
| Warranty | 2-year manufacturer's contract and per national regulation |

### EPURATEUR A CARTOUCHE

| Caractéristiques | |
|---|---|
| Numéro de modèle certifié | 638G |
| Type de media filtrant | Cartouche synthétique |
| Débit de la pompe | 3.4m³/h |
| Débit du système | 2.7m³/h |
| Efficacité de réduction de la turbidité TBR (%) | 55.3% |
| Masse retenue (en g) | 34.5 g (88.7%) |
| Fréquence de nettoyage du média filtrant | toutes les 2 semaines |
| Caractéristiques des raccords | Diamètre 32mm |
| Garanties | Légale nationale et contractuelle constructeur 2 ans |

### BOMBA DE FILTRO, KRYSTAL CLEAR™

| Características | |
|---|---|
| Número de modelo certificado | 638G |
| Tipo de filtrado | Cartucho sintético |
| Caudal de la bomba | 3.4m³/hr |
| Caudal del sistema | 2.7m³/hr |
| Eficacia de reducción de turbidez TBR (%) | 55.3% |
| Masa de contaminante retenido tras el test TBR | 34.5 g (88.7%) |
| Frecuencia de limpieza del filtrado | cada dos semanas |
| Características dimensionales de la manguera | 32mm de diámetro |
| Garantía | 2 años por contrato con el fabricante y por regulación nacional |

### KRYSTAL CLEAR™ FILTER-PUMPE

| Ausstattung | |
|---|---|
| Zertifizierte Modellnummer | 638G |
| Filterart | Filterkartusche |
| Pumpen-Durchflussmenge | 3.4m³/Std. |
| System-Durchflussmenge | 2.7m³/Std. |
| Trübungsverringerungseffizienz TBR (%) | 55.3% |
| Abgelagerte Schmutzmenge nach TBR-Test | 34.5 g (88.7%) |
| Reinigungsintervall des Filtermaterials | alle zwei Wochen |
| Eigenschaften der Schlauchfittinge | 32mm Durchmesser |
| Garantie | 2 Jahre Herstellervertrag und durch Ländervorschriften |

### KRYSTAL CLEAR™ POMPA FILTRO

| Caratteristiche | |
|---|---|
| Numero di modello certificato | 638G |
| Tipo di filtraggio | Cartuccia filtro sintetica |
| Flusso d'acqua | 3.4m³/ora |
| Flusso di sistema | 2.7m³/ora |
| Livello di efficienza nella riduzione della torbidità dell'acqua | 55.3% |
| Massa di detriti dopo il test TBR (test torbidità) | 34.5 g (88.7%) |
| Tempo necessario per la pulizia del filtro | ogni 2 settimane |
| Caratteristiche relative ai raccordi dei tubi | 32mm di diametro |
| Garanzia | 2 anni dalla data d'acquisto e secondo la regolamentazione del proprio paese |

### KRYSTAL CLEAR™ FILTERPOMP

| Kenmerken | |
|---|---|
| Gecertificeerd Modelnummer | 638G |
| Type Filter Medium | Synthetische Cartridge |
| Pomp Stromingscapaciteit | 3.4m³/hr |
| Systeem Stromingscapaciteit | 2.7m³/hr |
| Troebelheid reductie efficiëntie TBR (%) | 55.3% |
| Verontreinigende massa na TBR test | 34.5 g (88.7%) |
| Levensduur filtermedia | elke 2 weken |
| Diameter slangaansluitingen | 32mm |
| Garantie | 2 jaar fabrieksgarantie volgens nationale regelgeving |

### KRYSTAL CLEAR™ BOMBA FILTRO

| Configuração | |
|---|---|
| Número do Modelo Certificado | 638G |
| Tipo de filtro médio | Cartucho Sintetico |
| Fluxo da bomba | 3.4m³/hr |
| Fluxo do sistema | 2.7m³/hr |
| Eficiência de redução da turvidez (%) | 55.3% |
| Retenção de contaminante em massa após o teste TBR | 34.5 g (88.7%) |
| Tempo de limpeza do Filtro Média | a cada 2 semanas |
| Características do encaixe das mangueiras | 32mm diâmentro |
| Garantia | 2 anos por defeito de fabricação |

### KRYSTAL CLEAR™ FILTERPUMPE

| Indeholder | |
|---|---|
| Certificeret modelnummer | 638G |
| Filtermedie-type | Syntetisk cartridge |
| Pumpens strømningshastighed | 3.4m³/t |
| Systemets strømningshastighed | 2.7m³/t |
| Effektivitet i reduktion af uklarheden ERU (%) | 55.3% |
| Mængde af forurenende stoffer efter ERU-testen | 34.5 g (88.7%) |
| Interval for rengøring af filtermigemedier | hver 2. uge |
| Parametre af slangefittings | diameter 32mm |
| Garanti | 2 år i henhold til Fabrikantens kontrakt og nationale forskrifter |

### POMPA FILTRUJĄCA

| Funkcje | |
|---|---|
| Certyfikowany numer produktu | 638G |
| Rodzaj materiału filtrującego | Wkład syntetyczny |
| Przepływ pompy | 3.4m³/hr |
| Przepływ systemu | 2.7m³/hr |
| Efektywność redukcji mętności TBR (%) | 55.3% |
| Masa zanieczyszczenia po teście TBR (%) | 34.5 g (88.7%) |
| Czas filtracji | co 2 tygodnie |
| Właściwości łączenia węży | 32mm średnicy |
| Gwarancja | 2 rok umowa producenta i przepisy krajowe |

### "КРИСТАЛЬНАЯ ЧИСТОТА" ФИЛЬТРУЮЩИЙ НАСОС

| Характеристики | |
|---|---|
| Сертифицированный номер модели | 638G |
| Тип фильтра Средний | Искусственный Картридж |
| Скорость работы Насоса | 3.4м³/ч |
| Скорость работы Системы | 2.7м³/ч |
| Коэффициент эффективности очистки (%) | 55.3% |
| Масса загрязнения после очистки воды | 34.5 g (88.7%) |
| Срок службы Фильтра | каждые 2 недели |
| Диаметр Насадки Шланга | диаметр 32мм |
| Гарантия | 2 года по контракту производителя в соответствии с национальным законодательством |

### KRYSTAL CLEAR™ 電動フィルターポンプ

| 機能 | |
|---|---|
| 認証モデル番号 | 638G |
| フィルター(ろ過)方法 | 合成系カートリッジ |
| ポンプ水流量 | 3.4m³/時間 |
| システム水流量(ろ過材装着時) | 2.7m³/時間 |
| 濁り減少効率TBR(%) | 55.3% |
| TBRテスト後の残留汚物量 | 34.5 g (88.7%) |
| フィルター交換期間 | 二週間に一回 |
| 取付けホース規格 | 直径32mm |
| 保証期間 | 売買契約から2年間、又は国内法規に則った期間 |

### KRYSTAL CLEAR™ 水池过滤器

| 产品特点 | |
|---|---|
| 认证型号 | 638G |
| 过滤介质种类 | 合成网布滤芯 |
| 泵出口流量 | 3.4立方米/小时 |
| 系统水流量 | 2.7立方米/小时 |
| 浊度降低效率TBR(%) | 55.3% |
| TBR测试后残留物质量 | 34.5 g（88.7%） |
| 建议过滤介质清洗时间 | 每2周 |
| 软管接头特点 | 32mm直径 |
| 保修期 | 2年 制造厂商合同及其国家法规 |

### Ladder with Removable Steps
- Coated steel frame
- Hi-impact composite steps
- Easy to assemble
- Maximum load: 136 kg (300 lb)

### Echelle de sécurité avec marches amovibles
- Structure en acier traité
- Marches composites très solides
- Facile à assembler
- Charge maximum : 136 kg (300 lb)

### Escalera con escalones desmontables
- Revestido en acero
- Escalones de material composite de alto impacto
- Fácil montaje
- Peso máximo: 136 kg (300 lb)

### Leiter mit abnehmbaren Stufen
- Lackierter Stahlrahmen
- Stufen aus widerstandsfähigem Verbundmaterial
- Leicht zusammen zu bauen
- Maximale Tragkraft: 136 kg (300 lb)

### Scala con gradini rimovibili
- Scalini in plastica ad alto grado di tenuta
- Gradini in materiale resistente
- Facile da assemblare
- Carico massimo: 136 kg (300 lb)

### Trap met verwijderbare treden
- Gecoat stalen frame
- Hi-invloed samengestelde stappen
- Gemakkelijk in elkaar te zetten
- Maximaal lading: 136 kg (300 lb)

### Escada com degraus desarmáveis
- Armação revestida de aço
- Passos compostos de alto impacto
- Fácil de montar
- Capacidade maxima: 136 kg (300 lb)

### Stige med aftagelige trin
- Beklædt stålramme
- Meget modstandsdygtige komposittrappetrin
- Let at samle
- Maksimum kapasitet: 136 kg (300 lb)

### Drabina z wyjmowanymi schodkami
- Laminowana stal
- Wysokiej jakości, wytrzymałe stopnie drabinki
- Łatwy montaż
- Maksymalne obciążenie: 136 kg

### Лестница со съёмными ступеньками
- Каркас со стальным покрытием
- Ударопрочные компоненты из композитных материалов
- Легко собирается
- Максимальная вместимость: 136 kg (300 lb)

### 移動式ステップラダーはしご
- スチール素材のフレームを使用
- 衝撃に強い複合材ステップ
- 組立簡単
- 最大重量：136 kg (300 lb)

### 可拆卸阶梯式楼梯
- 防锈涂布钢管支架
- 耐高冲击复合阶梯
- 容易组装
- 最大的承重量：136 kg（300 lb）

### Ground Cloth
- Durable material
- Provides added protection for pool bottom
- 4.72m (15½') square

### Tapis de sol
- Vinyle haute résistance
- Protège le fond de votre piscine
- Carré de 4.72m de côté

### Tapiz
- Material duradero
- Proporciona una protección adicional al fondo de la piscina
- Cuadrado 4.72m

### Pool-Unterlage
- Haltbares Material
- Bietet zusätzlichen Schutz für den Pool-Boden
- 4.72m (15½') im Quadrat

### Telo d'appoggio
- In materiale molto resistente
- E'una protezione per la base piscina
- Quadrato di 4.72m

### Grondzeil
- Duurzaam materiaal
- Geeft extra bescherming voor de bodem van het zwembad
- 4.72 x 4.72m

### Tecido de proteção da base da piscina
- Material resistente
- Proporciona protação adicional para o fundo da piscina
- Vinil resistente se 4.72m x 4.72m

### Underlag
- Kraftigt materiale
- Giver yderligere beskyttelse til bassinets bund
- 4.72m firkantet

### Mata pod basen
- Trwały materiał
- Zapewnia dodatkową ochronę dna basenu
- Średnica 4.72m

### Покрытие под дно бассейна
- Прочный материал
- Одеспечивает дополнительную защиту дна бассейна
- Площадь изделия - 4.72м

### グランドシート
- 耐久性ある素材
- プール底の保護になります
- 正方形 4.72m

### 水池垫
- 耐用塑材
- 对池底提供额外保护
- 4.72m正方形

### Pool Cover
- Durable material
- Rope tie helps keep cover from blowing off

### Bâche de protection
- Vinyle haute résistance
- Corde de maintien

### Cobertor
- Material duradero
- La cuerda ayuda a mantener la cobertor a salvo de golpes de viento

### Pool-Abdeckung
- Haltbares Material
- Eine umlaufende Schnur verhindert, dass die Abdeckung weggeweht wird

### Telo di copertura
- In materiale molto resistente
- Dotata di una corda che viene utilizzata per evitarne la perdita dovuta al vento

### Afdekzeil
- Duurzaam materiaal
- Met touw, om wegwaaien van het afdekzeil te voorkomen

### Capa de proteção para piscina
- Material resistente
- Corda fixa e previne contra ventos fortes

### Betræk
- Kraftigt materiale
- Reb der forhindrer at det blæser af

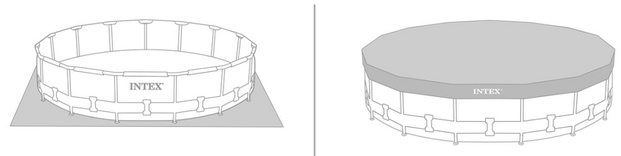
### Pokrywa basenowa
- Trwały materiał
- Lina pomaga zapobiec zdmuchnięciu pokrywy

### Покрытие для бассейна
- Прочный материал
- Канат удерживает покрытие на бассейне

### グランドシート
- 耐久性ある素材
- 風でカバーが飛ばないようにロープで結んで固定できます

### 水池盖
- 耐用塑材
- 绑绳可避免盖子被风吹走

# PRISM FRAME GREYWOOD PREMIUM POOL SET™




## 16805L (4440 gal)

EN
It's all in the bubbles. Patented HydroAeration Technology™ by INTEX® improves water circulation, clarity, and freshness in thousands of above ground pools.
Benefits include:
- Better circulation and filtration
- Increased negative ions at water surface
- Improved water clarity

IT
Sta tutto nelle bolle. La tecnologia brevettata HydroAeration Technology™ di INTEX® migliora la circolazione dell'acqua, la trasparenza e la pulizia in migliaia di piscine fuori terra. Benefici:
- Circolazione e filtrazione migliorate
- Numero elevato di ioni negativi sulla superficie dell'acqua
- Migliore trasparenza dell'acqua

PL
Wszystko jest w bąbelkach. Opatentowana technologia HydroAeration Technology™ firmy INTEX® poprawia cyrkulację, przejrzystość i świeżość wody w tysiącach basenów ogrodowych. Korzyści obejmują:
- Lepsza cyrkulacja i filtracja
- Większa liczba jonów ujemnych na powierzchni wody
- Poprawa czystości wody

FR
Tout est dans les bulles. La technologie brevetée HydroAeration d'INTEX® améliore la circulation, la clarté et la fraîcheur de l'eau! Les avantages sont les suivants :
- Amélioration de la circulation et de la filtration
- Ions négatifs accumulés à la surface de l'eau
- Amélioration de la clarté de l'eau

NL
Het zit allemaal in de bubbels. Gepatenteerde HydroAeration Technology™ van INTEX® verbetert de watercirculatie, helderheid en frisheid in duizenden bovengrondse zwembaden. Voordelen zijn onder andere:
- Verbeterde circulatie en filtratie
- Verhoging van negatieve ionen op wateroppervlak
- Verbetering van de helderheid van het water

RU
Все дело в пузырьках. Запатентованная технология HydroAeration Technology™ от INTEX® улучшает циркуляцию воды в бассейне, делает ее прозрачной и наполняет свежестью каркасные бассейны. Новые преимущества:
- Улучшенная циркуляция и фильтрация
- Повышенное количество отрицательных ионов на водной поверхности
- Улучшение чистоты воды

ES
Todo está en las burbujas. La tecnología HydroAeration Technology™ patentada por INTEX® Mejora la circulación del agua, la claridad y la frescura en miles de piscinas elevadas. Los beneficios incluidos:
- Mejoramiento de la circulación y filtración
- Aumento de la cantidad de iones negativos sobre la superficie del agua
- Mejoramiento de la pureza del agua

PT
Está tudo nas bolhas. A HydroAeration é uma tecnologia patenteada pela INTEX® que melhora a circulação, clareza e frescor da água em milhares de piscinas de montagem no solo. Os benefícios incluem:
- Melhoria da circulação e filtração
- Aumento da quantidade de íões negativos na superfície da água
- Melhoria da pureza da água

JA
全てがバブルの中にあります。INTEXの特許であるハイドロエアーレーション・テクノロジーが何千もある地上設置型プール(ASP)の水循環、透明度、新鮮度を改善します。利点は以下の通りです：
- 水の循環と濾過機能が向上改善されます
- 水面上のマイナスイオンを増やします
- 水質を改善されます

ZH
一切都在泡沫中。INTEX®的专利HydroAeration Technology™技术，改善了数千个地上水池的水循环、透明度和新鲜。其优点为：
- 改善循环及过滤
- 提升水面负离子
- 提升水质透明度

DE
Die Kraft liegt in den Bläschen. Die patentierte HydroAeration Technology™ von INTEX® verbessert Wasserzirkulation, Klarheit und Frische in Tausenden von Aufstellpools. Die Vorteile sind:
- Verbesserter Umlauf und Filtration
- Erhöhte Anzahl von negativen Ionen an der Wasseroberfläche
- Verbesserte Wasserklarheit

DA
Det ligger alt sammen i bobleme. Den patenterede HydroAeration Technology™ fra INTEX® forbedrer vandcirkulationen og gør vandet klarere og renere i tusindvis af pools. Fordelene omfatter:
- Forbedret cirkulation og filtrering
- Øget antal af negative ioner på vandoverflade
- Forbedret renhed af vand

PREVENT UNSUPERVISED ACCESS
INTEX highly recommends that the pools be enclosed by an appropriate safety fence. Please contact your local building department for more information about the applicable permitting and barrier requirements.

EMPÊCHEZ L'ACCÈS SANS SURVEILLANCE
Pour éviter toute noyade d'enfant, il est recommandé de sécuriser l'accès au bassin par un dispositif de protection. Contactez votre service d'urbanisme local pour plus d'information au sujet des autorisations et des exigences sur les barrières.

PREVENIR EL ACCESO NO CONTROLADO
INTEX recomienda encarecidamente el vallado de las piscinas por una valla de seguridad apropiada. Por favor, póngase en contacto con las Autoridades Locales para obtener más información sobre los requisitos, permisos y los medios de seguridad aplicables.

VERHINDERN SIE UNBEAUFSICHTIGTEN ZUGANG
INTEX empfiehlt dringend, die Pools mit einem entsprechenden Schutzzaun zu umschließen. Bitte kontaktieren Sie Ihr örtliches Bauamt für weitere Informationen zu den geltenden Genehmigungsauflagen.

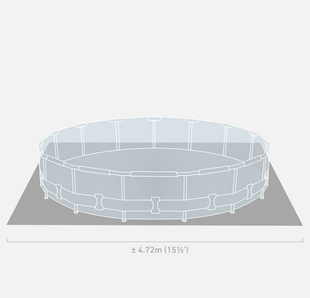
COME PREVENIRE L'ACCESSO INCUSTODITO ALLA PISCINA
INTEX consiglia vivamente di montare la piscina all'interno di una recinzione di sicurezza. Contattare gli enti locali per maggiori informazioni al riguardo.

VOORKOM TOEGANG ZONDER TOEZICHT
INTEX raadt ten sterngste aan dat zwembaden omringd worden door een passende afsluiting. Contacteer uw gemeente voor de wetten en regels rondom zwembaden welke gelden in uw gemeente.

UVEDKOMMENDE MÅ IKKE FÅ ADGANG UDEN OPSYN
INTEX anbefaler at umslutte bassiner med egnede sikkerhedshegn. Kontakt venligst din lokale myndighed for byggevirksomhed for mere oplysninger om gældende tilladelser samt krav om indhegning.

ZAPOBIEGAJ DOSTĘPOWI BEZ NADZORU
INTEX zaleca, aby baseny były otoczone odpowiednim ogrodzeniem dla bezpieczeństwa. Proszę skontaktować się z lokalnym działem budowlanym po więcej informacji na temat obowiązujących wymogów dotyczących barier.

ПРЕДОТВРАЩЕНИЕ НЕКОНТРОЛИРУЕМОГО ДОСТУПА
Интекс рекомендует ограждать бассейны соответствующим безопасным забором. Пожалуйста, свяжитесь с местным Департаментом по строительству для получения большей информации по поводу разрешения на ограждение и требований к нему.




⚠ **WARNINGS:** THE USE OF A SWIMMING POOL IMPLIES COMPLIANCE WITH THE SAFETY INSTRUCTIONS DESCRIBED IN THE OPERATING AND MAINTENANCE GUIDE. IN ORDER TO PREVENT DROWNING OR OTHER SERIOUS INJURIES, PAY PARTICULAR ATTENTION TO THE POSSIBILITY OF UNEXPECTED ACCESS TO THE SWIMMING POOL BY CHILDREN UNDER 5 YEARS BY SECURING THE ACCESS TO IT, AND, DURING THE BATHING PERIOD, KEEP THEM UNDER CONSTANT ADULT SUPERVISION. CONSULT THE LOCAL BUILDING CODE FOR ANY APPLICABLE INSTALLATION REQUIREMENTS.

⚠ **ATTENTION!** L'UTILISATION D'UNE PISCINE IMPLIQUE LE RESPECT DES CONSIGNES DE SÉCURITÉ DÉCRITES DANS LA NOTICE D'ENTRETIEN ET D'UTILISATION. POUR PRÉVENIR TOUTE NOYADE, ACCORDER UNE ATTENTION PARTICULIÈRE À LA SÉCURISATION DE L'ACCÈS À LA PISCINE POUR LES ENFANTS DE MOINS DE 5 ANS ET, PENDANT LA PÉRIODE DE BAIGNADE, SURVEILLER LES ENFANTS EN PERMANENCE OU S'ASSURER QUE LEURS PARENTS LES SURVEILLENT.

⚠ **ADVERTENCIAS:** EL USO DE LAS PISCINAS IMPLICA EL CUMPLIMIENTO DE LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DESCRITAS EN EL MANUAL DE USO Y MANTENIMIENTO. PARA LA PREVENCIÓN DE GRAVES PROBLEMAS E INCLUSO EL AHOGAMIENTO, PONGA ESPECIAL CUIDADO EN LA POSIBILIDAD DEL ACCESO NO CONTROLADO A LA PISCINA DE NIÑOS MENORES DE 5 AÑOS PROTEGIENDO EL MISMO DURANTE EL PERÍODO DE BAÑO MEDIANTE LA CONSTANTE SUPERVISIÓN POR PARTE DE UN ADULTO. CONSULTE LA LEGISLACIÓN LOCAL DE CONSTRUCCIÓN PARA LOS REQUERIMIENTOS DE INSTALACIÓN.

⚠ **WARNUNG:** DIE VERWENDUNG EINES SWIMMINGPOOLS IMPLIZIERT DIE EINHALTUNG DER IN DER BEDIENUNGS- UND WARTUNGSANLEITUNG BESCHRIEBENEN SICHERHEITSHINWEISE. UM ERTRINKEN ODER ANDERE SCHWERE VERLETZUNGEN ZU VERMEIDEN, ACHTEN SIE BESONDERS AUF DIE MÖGLICHKEIT DES UNERWARTETEN ZUGANGS ZUM SWIMMINGPOOLS VON KINDERN UNTER 5 JAHREN. SICHERN SIE DEN ZUGANG ZUM POOL UND HALTEN SIE DIE KINDER WÄHREND DER BADEZEIT UNTER STÄNDIGER AUFSICHT! EINES ERWACHSENEN. ZIEHEN SIE DIE ÖRTLICHE BAUORDNUNG FÜR ALLE ANFALLENDEN INSTALLATIONSANFORDERUNGEN ZU RATE.

⚠ **ATTENZIONE:** L'UTILIZZO DELLA PISCINA COMPORTA IL RISPETTO DELLE NORME DI SICUREZZA CHE EVITARE INCIDENTI, ANNEGAMENTI O ALTRI DANNI SERI, PRESTATE PARTICOLARE ATTENZIONE ALLE PISCINE PER BAMBINI SOTTO I 5 ANNI. ASSICURARSI CHE L'ACCESSO E L'UTILIZZO SIA SOTTO CONTROLLO COSTANTE DI UN ADULTO. CONSULTARE IL REGOLAMENTO EDILIZIO PER L'INSTALLAZIONE DELLA PISCINA.

⚠ **WAARSCHUWING:** BIJ HET GEBRUIK VAN EEN ZWEMBAD GAAT U AKKOORD MET HET BLIJVEN VAN DE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES ZOALS BESCHREVEN IN DE HANDLEIDING. OM VERDRINKING OF ANDER ERNSTIG LETSEL TE VOORKOMEN DIENT U VOORZORGSMAATREGELEN TE TREFFEN ZODAT KINDEREN HET ZWEMBAD NIET ZONDER TOEZICHT KUNNEN BETREDEN. PERMANENT TOEZICHT VAN EEN VOLWASSENEN IS VERREIST.

⚠ **AVISO:** O USO DE UMA PISCINA IMPLICA NO CUMPRIMENTO DAS INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA DESCRITAS NO MANUAL DE INSTRUÇÕES E MANUTENÇÃO. PARA EVITAR AFOGAMENTO OU OUTRAS LESÕES GRAVES, PRESTE ESPECIAL ATENÇÃO PARA A POSSIBILIDADE DE ACESSO INESPERADO PARA A PISCINA POR CRIANÇAS MENORES DE 5 ANOS, PARA ASSEGURAR O ACESSO A PISCINA DURANTE O PERÍODO DE BANHO, MANTENHA AS CRIANÇAS SOB SUPERVISÃO CONSTANTE DE UM ADULTO. CONSULTE O CÓDIGO DE CONSTRUÇÃO LOCAL PARA QUAISQUER REQUISITOS DE INSTALAÇÃO APLICÁVEIS.

⚠ **OBS:** VED BRUG AF SVØMMEPØLLEN SKAL MAN OVERHOLDE SIKKERHEDSREGLER BESKREVET I MANUALEN FOR DRIFT OG VEDLIGEHOLDELSE. DU BEDES IS/ER VÆRE OPMÆRKSOM PÅ EN SITUATION, HVOR BØRN UNDER 5 ÅR UVENTET TÆNGER IND I SVØMMEPØLLEN. FOR AT UNDGÅ AT NOGEN DRUKNER ELLER ANDRE ALVORLIGE ULYKKER, SKAL DU BESKYTTE ADGANG TIL SVØMMEPØLLEN OG UNDER BADNING SKAL DER SIKRES OPSYN AF EN VOKSEN PERSON. DU BEDES GENNEMLÆSE DEN LOKALE BYGGELOV PÅ GRUND AF GÆLDENDE KRAV TIL INSTALLATIONEN.

⚠ **OSTRZEŻENIA:** KORZYSTANIE Z BASENU ZAKŁADA PRZESTRZEGANIE INSTRUKCJI BEZPIECZEŃSTWA OPISANYCH W INSTRUKCJI OBSŁUGI I KONSERWACJI. W CELU ZAPOBIEGANIA UTONIĘCIU LUB INNYM POWAŻNYM OBRAŻENIOM DZIAŁA, NALEŻY ZWRÓCIĆ SZCZEGÓLNĄ UWAGĘ NA MOŻLIWOŚĆ WYSTĄPIENIA NIEOCZEKIWANEGO DOSTĘPU DO BASENU PRZEZ DZIECI DO LAT 5 NALEŻY ZABEZPIECZYĆ DOSTĘP W OKRESIE KĄPIELOWYM. TRZYMAĆ JE POD STAŁYM NADZOREM OSOBY DOROSŁEJ. SKONSULTUJ LOKALNE PRZEPISY DOTYCZĄCE BUDOWY WSZELKICH OBOWIĄZUJĄCYCH WYMOGÓW INSTALACJI.

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** ЭКСПЛУАТАЦИЯ БАССЕЙНА ПОДРАЗУМЕВАЕТ СОБЛЮДЕНИЕ ПРАВИЛ, ОПИСАННЫХ В ИНСТРУКЦИИ. ЧТОБЫ ИЗБЕЖАТЬ УТОПЛЕНИЯ И СЕРЬЁЗНЫХ ТРАВМ, ОБРАТИТЕ ОСОБОЕ ВНИМАНИЕ НА КОНТРОЛЬ ДОСТУПА К БАССЕЙНУ ДЕТЬМИ В ВОЗРАСТЕ ДО 5 ЛЕТ, ОБЕСПЕЧИВ БЕЗОПАСНОСТЬ ДОСТУПА К НЕМУ. ДЕРЖИТЕ ДЕТЕЙ ПОД ТЩАТЕЛЬНЫМ И ПОСТОЯННЫМ ПРИСМОТРОМ В ПЕРИОД КУПАНИЯ. ОБРАТИТЕСЬ В МЕСТНЫЕ ОРГАНЫ ВЛАСТИ И УТОЧНИТЕ ТР